

**Zeitschrift:** Topiaria helvetica : Jahrbuch  
**Herausgeber:** Schweizerische Gesellschaft für Gartenkultur  
**Band:** - (2002)

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Inhalt / Sommaire

Editorial	4
Christophe Girot: <i>Le paysage commun</i>	6
<i>Deutsche Übersetzung</i>	17
Jochen Wiede: <i>Annäherung an die Gartenkunst des Zen</i>	24
Edda Campen: <i>Vom kleinen Glück nebenan.</i> <i>Der Garten Karl Foerstes (1874–1970) in Potsdam</i>	37
Eeva Ruoff: <i>Alpenblumen für englische Gärten</i>	44
Susanne Bollinger: <i>Edelweiss</i>	54
Marilise Rieder: <i>Flora der Burggärten</i>	57
Clemens Alexander Wimmer: <i>Der Retro-Trend</i>	60
Elsbeth Stoiber: <i>Ein Mirador im Garten oder</i> <i>Die Freude an der Vogelschau</i>	64
Margrith Göldi: <i>Parklandschaft Zürich Nord</i>	68
Vanja Hug: <i>Die Eremitage Arlesheim. Die Zukunft des</i> <i>denkmalgeschützten englischen Landschaftsgartens</i>	74
Buchbesprechungen / Notes de lecture	81
Bibliographie	91
Protokoll der Jahresversammlung 2001	95
Bericht der Präsidentin für das Jahr 2001	97
Tage der offenen Gartentüre 2002	99
Adressen der Autorinnen und Autoren	103
Impressum	104